

Date: September 17th, 2026 Circular No: 08/ AY 2026-2027	التاريخ: 17 سبتمبر 2026 رقم التعميم: 08/ العام الدراسي 2026-2027
Dear Parents and Guardians,	أولياء الأمور الكرام،
Subject: MAP TESTS	الموضوع: اختبارات MAP
I am writing to inform you about the external MAP Growth (Measures of Academic Growth and Achievement) tests that will be administered at the school for all students in Grades 3 through 9. In addition, the MAP Reading Fluency tests will also be administered for all Grades 1-2 students. Testing will commence on Monday, September 21, 2026, and will continue until October 30, 2026.	أود أن أحيطكم علمًا بأن اختبارات النمو والتحصيل الأكاديمي MAP Growth الخارجية ستُجرى في المدرسة لجميع الطلاب من الصف الثالث وحتى الصف التاسع، بالإضافة إلى ذلك، سيتم أيضًا إجراء اختبارات MAP Reading Fluency (الطلاقة في القراءة) لجميع طلبة الصفين الأول والثاني. سيبدأ إجراء الاختبارات يوم الاثنين الموافق 21 سبتمبر 2026، ويستمر حتى 30 أكتوبر 2026.
The MAP assessments serve as a critical tool to identify irregular patterns in student progress and achievement for those in Grades 1-9. The results will provide us with valuable data to better understand the support required for each student at various grade levels and across different subjects.	تُعتبر هذه اختبارات أداة مهمة لرصد مستوى تقدم الطلبة وتحقيقهم الأكاديمي في الصفوف من الصف الأول إلى الصف التاسع، كما تُزودنا بنتائجها ببيانات دقيقة تساعدنا على تحديد نوع ومستوى الدعم الذي يحتاجه كل طالب في مختلف المراحل الدراسية والمواد الأكاديمية.
According to the ADEK School Assessment Policy and the mandatory School NWEA Growth External Assessment Guide, 100% of all students must register for the assessments in English Reading, English Language Usage, Mathematics, and Science.	وبحسب سياسة التقييم الخاصة بدائرة التعليم والمعرفة ودليل التقييم الخارجي الإلزامي للنمو NWEA، يتوجب تسجيل 100% من الطلاب في الاختبارات في المواد القراءة باللغة الإنجليزية، الاستخدام اللغوي للغة الإنجليزية، الرياضيات والعلوم.

The school will make use of the ICT labs and the school's iPad trolleys to **install the NWEA application**. **The tests will be administered under the strict supervision of the respective classroom and subject teachers.**

The school will make use of the school's iPad trolleys for the testing, rather than having students use their devices. This approach will allow us to maintain clear focus on teaching and learning, support effective classroom management, and help the development of consistent classroom routines. We will inform parents when students can begin bringing their iPads to school.

ستستخدم المدرسة مختبرات ICT، بالإضافة إلى أجهزة iPad الخاصة بالمدرسة، لتثبيت تطبيق NWEA. وسيتم إجراء الاختبارات تحت إشراف صارم ومباشر من قبل معلمي الصفوف ومعلمي المواد المعنيين.

كما ستعتمد المدرسة على أجهزة iPad التابعة لها لإجراء الاختبارات، بدلاً من استخدام الطلبة لأجهزتهم الشخصية. ويهدف هذا النهج إلى الحفاظ على تركيز الطلبة على عمليتي التعليم والتعلم، ودعم الإدارة الفعالة للصفوف، والمساعدة في ترسيخ روتين صفي موحد ومنظم.

وسنقوم بإبلاغ أولياء الأمور عندما يصبح بإمكان الطلبة البدء في إحضار أجهزة iPad الخاصة بهم إلى المدرسة.

We wish all our students in **Grades 1-9** success with the NWEA MAP assessments.

Thank you for your continued support and for encouraging your children to give their best effort during the MAP tests.

نتمنى لجميع طلبتنا في الصفوف من الأول إلى التاسع كل التوفيق والنجاح في اختبارات NWEA MAP.

نشكر لكم دعمكم المستمر، وحرصكم على تشجيع أبنائكم على بذل أفضل ما لديهم من جهد خلال اختبارات MAP.

Yours sincerely,

Dr. Antoinette Brown
Principal Director



تفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

د. أنطوانيت براون
مديرة المدرسة